



GEMEINDE
EISTEN

Protokoll

Ur- und Burgerversammlung

Ort: Gemeindesaal
Datum: 02. Juni 2022
Zeit: 19:30 Uhr

Protokollführung: Livia Andenmatten

Traktandenliste

Urversammlung

1. Begrüssung
2. Wahl der Stimmenzähler
3. Protokollgenehmigung 16. Dezember 2021
4. Verwaltungsrechnung 2021
5. Brauchwasser Deibfels
6. Strassen
7. Verbauungen
8. Trinkwasser, Abwasser, Abfall
9. Verschiedenes

Burgerversammlung

10. Bürgerrechnung 2021
11. Verschiedenes
12. Abschluss

Urversammlung

1. Begrüssung

Gemeindepräsident Urban Andenmatten begrüsst die Bevölkerung und Herrn Erich Pfaffen von der Treuhand und Revisions AG und ist erfreut, so viele Teilnehmer an der Versammlung willkommen heissen zu dürfen. Die Einladung ist ordnungsgemäss versandt und die Unterlagen auf der Kanzlei aufgelegt worden. Die Versammlung wird für das Protokoll auf Band aufgezeichnet. Er entschuldigt sich für das kurze technische Problem auf der Homepage und auf dem App. Er informiert darüber, dass die IT-Firma sich darum gekümmert hat und nun alles wieder funktionieren sollte.

2. Wahl der Stimmenzähler

Als Stimmenzähler werden von der Versammlung Leander Andenmatten und Urs Petrus gewählt.



3. Protokollgenehmigung

Das Protokoll der Ur- und Burgerversammlung vom 16. Dezember 2021 wurde rechtzeitig auf der Homepage der Gemeinde Eisten hochgeladen und ist auf der Kanzlei aufgelegt worden.

Die Versammlung verzichtet auf das Verlesen und genehmigt das Protokoll.

4. Verwaltungsrechnung 2021

4.1. Darlegung der Verwaltungsrechnung

Finanzchefin Brigitte Petrus informiert über die Verwaltungsrechnung 2021:

Ertragsüberschuss:	528'344.32	CHF
Selbstfinanzierungsmarge:	3'765'431.19	CHF
Nettoinvestitionen:	1'290'818.07	CHF
Nettovermögen:	10'777'242.51	CHF

Brigitte Petrus bedankt sich bei allen, die bei der Erstellung der Verwaltungsrechnung 2021 mitgeholfen haben, insbesondere die Kanzlei und das Treuhandbüro.

4.2. Bericht der Revisionsstelle

Erich Pfaffen von der Treuhand und Revisions AG bestätigt, dass das Treuhandbüro die Rechnung 2021 gemäss Anforderungen des Kantons geprüft hat und die Verwaltungsrechnung korrekt geführt wurde. Die gesetzlichen Bestimmungen wurden eingehalten. Er empfiehlt, die vorliegende Rechnung zu genehmigen und bedankt sich für das entgegengebrachte Vertrauen und die gute Zusammenarbeit.

4.3. Genehmigung der Rechnung

Die Verwaltungsrechnung 2021 wird von der Versammlung einstimmig angenommen. Gemeindepräsident Urban Andenmatten bedankt sich bei der Bevölkerung für das entgegengebrachte Vertrauen.

5. Brauchwasser Deibfels

Udo Andenmatten informiert die Bevölkerung über den aktuellen Stand des Projekts Brauchwasser Deibfels. Die Baumeisterarbeiten sind öffentlich ausgeschrieben worden und wurden von der Gemeinde an die ARGE übergeben. Die ARGE besteht aus den Firmen ABA Bautec, Theler AG und Stoffel AG aus Termen. Die Führung hat die Firma Theler AG.

Die Sanitär- und Elektroarbeiten sind noch nicht vergeben worden, aber die Unternehmer konnten die Unterlagen bereits bestellen und ihre Preise bekannt geben.

Am 08. Juni 2022 findet die Offert Öffnung der beiden Arbeiten im Gemeindesaal in Eisten statt.

Udo Andenmatten informiert die Bevölkerung über die Unternehmungen, welche die verschiedenen Bauarbeiten ausführen werden. Auch teilt er mit, dass die Strasse Asp - Leidbach über eine längere Zeit gesperrt wird und die Bevölkerung noch über den genauen Zeitpunkt informiert wird.

Die beiden Trinkwasserprojekte Etappe Stellinu / Ahorn und Schweiben sind abgeschlossen.

Zum Schluss bittet Udo Andenmatten die Bevölkerung, sparsam mit dem Trinkwasser umzugehen. Es habe im Frühling schon ein paar Mal Engpässe gegeben. Die Quellen sind rückläufig und die geringen Niederschläge sicherlich auch kein Vorteil. Er informiert auch, dass das Trinkwasser regelmässig vom Werkhof kontrolliert wird und eine hervorragende Qualität nachweist.



6. Strassen

Django Wyssen informiert die Bevölkerung zu den 3 Themen Siwitschuggen, Bodenbrücke und Leidbach

6.1 Strassen Siwitschuggen

Er informiert die Bevölkerung, dass seit Jahren im unteren Boden Auffüllungen vorgenommen werden. Ziel ist es, dass die Auffüllungen bis 2024 beendet sind. Anschliessend erfolgt eine Strassenumlegung, welche mehr Sicherheit gegen Naturgefahren erzielen soll. Ein weiterer Aspekt ist auch noch, dass in Erwägung gezogen wird, das Salzsilo dort für das ganze Saastal zu platzieren.

6.2 Strassen Bodenbrücke

Django Wyssen teilt mit, dass ursprünglich geplant war, nur einen Teil der Strasse zu ersetzen. Nun kam aber das Projekt Glasfaser hinzu. Es müsste hierfür wieder die Strasse geöffnet werden und aus diesem Grund hat der Gemeinderat beschlossen auch die Trinkwasserversorgung bis zur Kantonsstrasse zu führen. Deshalb wird der grösste Teil der Strasse und die Verrohrung neu gemacht. Die speziellen Schächte für das Glasfasernetz können im selben Moment gesetzt werden.

Diese Arbeiten wurden ebenfalls an die Firma Theler AG vergeben. Die Startsituation findet am 13-15. Juni 2022 statt. Mit den Anwohnern wurde gesprochen und die möglichen Umfahrungen geprüft.

6.3 Strassen Leidbach

Am Montag 06. Juni 2022 wird mit den Arbeiten begonnen. Das heisst, dass ab dem 13. oder 14. Juni 2022 die Strasse für ca. 2 Monate nicht befahrbar sein wird. Django bittet die Bevölkerung dies zu berücksichtigen und dankt für das Verständnis

Da insgesamt 7 Leitungen verlegt werden müssen, hat der Gemeinderat beschlossen, alles an einem Stück zu machen. Arnold Noti fragt nach, wie es aussieht mit einer Sickergrube, ob er diese Leitungen selber legen muss oder ob dies auch ausgeführt wird. Django Wyssen erklärt, dass das Ziel sei, im nächsten Jahr durch den gesamten Weiler hindurch die Glasfaser-, Strom-, und Trinkwasserleitung zu legen. In diesem Zusammenhang könne geprüft werden, die Abwasserleitung in den Graben führen zu lassen.

Er werde dies im nächsten Jahr mit ihm noch besprechen, wenn es so weit ist.

7. Verbauungen

Urban Andenmatten informiert die Bevölkerung über das Projekt, welches gegenwärtig in Bezug auf die Gefahrenkarte ausgearbeitet wird. Der Gemeinderat möchte dort wo es möglich ist die Gefahren mit Dämmen schützen und wo es nicht möglich ist, mit Netzen umzusetzen. Fakt ist, dass der Schutz mit Netzen zwar gut ist, aber nicht ausreicht, um die Standorte aus der roten Gefahrenzone zu nehmen.

Sobald das Schutzprojekt Zen-Eisten-Zen-Schmieden ausgearbeitet ist, wird der Gemeinderat dies der Bevölkerung vorstellen.

8. Trinkwasser, Abwasser, Abfall

Urban Andenmatten teilt mit, dass die Gemeinde in den vergangenen Jahren seitens Kanton immer wieder aufgefordert worden ist, die Kosten vom Trinkwasser, Abwasser und Abfall an die Verbraucher abzuwälzen. Im Bundesgesetz ist verankert, dass Wasser, Strom, Abwasser und Abfall nach dem Verbraucherprinzip weiterverrechnet werden müssen. Die Gemeinde hat aber diese Kosten über die Gemeinderechnung finanziert. Aufgrund der Einführung der Buchhaltung nach dem HRM2 Modell, kam noch einmal diese Aufforderung seitens Kanton. Der Gemeinderat hat deshalb beschlossen, diese Reglemente in Auftrag zu geben. Urban Andenmatten versichert aber der Bevölkerung, dass der Gemeinderat nach einem Weg suchen wird, den Einwohnern dies anderweitig wieder gutschreiben zu können.



9. Verschiedenes

Gemeindepräsident Urban Andenmatten informiert über nachstehende Themen:

- Konsumbeitrag 2. Halbjahr 2022 wird gewährt
- Gebäudeinventarisierung muss infolge des Zonennutzungsplans gemacht werden. Der Start ist im Herbst geplant.
- Das Buch von Albin & Theo Blumenthal wird an der 1. Augustfeier vorgestellt.
- Das Projekt Hängebrücke Verbindung Weiler Blatte-Eya, welches vor 2 Jahren vorgestellt wurde, stösst bei den Bodeneigentümern, speziell in der Eya, auf grossen Widerstand. Daher wird dieses Projekt auf Eis gelegt.
- Realisierung Huteggen möchte der Gemeinderat nächstes Jahr in Angriff nehmen. So wie es jetzt aussieht, ergibt es kein gutes Bild bei der Durchfahrt.

Gaston Furrer meldet sich betreffend der Trinkwasserleitung welche vom Reservoir Metjia die Weiler Zen Eisten, Zen Schmieden usw. versorgt. Er hat Bedenken, dass die durch einen Erdbeben freistehende Leitung plötzlich beschädigt oder abgerissen werden könnte. Udo Andenmatten hat Gaston Furrer erklärt, dass die Leitung provisorisch gesichert wurde. Falls es zu einem Schaden an der Leitung kommt, können die Weiler mittels Ringleitung, welche im Zusammenhang vom Grossprojekt Stellinu verlegt worden ist, via Ahornstrasse versorgt werden.

Burgerversammlung

10. Bürgerrechnung 2021

Bürgerpräsident Urban Andenmatten begrüsst die Versammlung und erteilt das Wort an Brigitte Petrus zur Präsentation der Bürgerrechnung 2021.

10.1. Darlegung der Verwaltungsrechnung

Aufwand	CHF	17'556.30
Ertrag	CHF	19'074.26
Ertragsüberschuss	CHF	1'517.96
Finanzvermögen	CHF	184'151.05
Verwaltungsvermögen	CHF	3'800.00
Fremdkapital	CHF	258'103.91
Eigenkapital	CHF	199'214.02

10.2. Bericht der Revisionsstelle

Treuhänder Erich Pfaffen bestätigt, dass die Bürgerrechnung korrekt geführt worden ist und weist darauf hin, dass eine starke Gemeinde hinter der Burgerschaft steht und die Kosten für die Administration von der Gemeinde getragen werden.

10.3. Genehmigung der Bürgerrechnung

Die Rechnung 2021 der Bürgergemeinde wird genehmigt.

Urban Andenmatten dankt für die Unterstützung und das entgegengebrachte Vertrauen.

11. Verschiedenes

Gemeindewerk Hopschen 18. Juni 2022:

Gaston Furrer erwähnt, dass der Schachtdeckel gewechselt werden muss, weil dieser schwer zu öffnen ist. Er fragt den Gemeinderat an, ob nun Dachkännel montiert werden. Urban Andenmatten



12. Abschluss

Zum Schluss spricht Urban Andenmatten folgende Dankesworte aus:

- Erich Pfaffen, Treuhandbüro dankt er für seine Unterstützung und die gute Zusammenarbeit
 - Gemeinderäte & Kanzlei & Gemeindearbeiter für ihre Arbeit während dem ganzen Jahr
- Er ist sehr froh darüber, zu sehen, dass die Vereine und auch das Dorfleben wieder aufblühen.

Urban Andenmatten wünscht der gesamten Bevölkerung eine gute Gesundheit und Verschonung vor Unheil und Katastrophen und lädt die Bevölkerung nach der Versammlung zu einem Apéro im Eister-Stübli ein.

Mit diesen Dankesworten und dem Gebet der fünf Wunden schliesst Gemeindepräsident, Urban Andenmatten, die Versammlung ab.

Eisten, 02. Juni 2022 / la

Der Schreiber:

Udo Andenmatten



Der Präsident:

Urban Andenmatten